



ASSEMBLÉE NATIONALE

PREMIÈRE SESSION

QUARANTE ET UNIÈME LÉGISLATURE

Commission des institutions

Rapport

Consultations particulières et auditions publiques sur le projet de loi n° 64 – Loi sur l'immatriculation des armes à feu

Procès-verbaux des séances du 23 mars et des 5, 6, 7 et 12 avril 2016

Dépôt à l'Assemblée nationale :
n° 2103-20160413

QUÉBEC

TABLE DES MATIÈRES

PREMIÈRE SÉANCE, LE MERCREDI 23 MARS 2016	1
REMARQUES PRÉLIMINAIRES	2
AUDITIONS	2
DEUXIÈME SÉANCE, LE MARDI 5 AVRIL 2016.....	3
AUDITIONS (suite)	5
TROISIÈME SÉANCE, LE MERCREDI 6 AVRIL 2016	7
AUDITIONS (suite)	8
QUATRIÈME SÉANCE, LE JEUDI 7 AVRIL 2016	10
AUDITIONS (suite)	11
CINQUIÈME SÉANCE, LE MARDI 12 AVRIL 2016	13
AUDITIONS (suite)	14

ANNEXES

- I. Liste des personnes et des organismes qui ont été entendus
- II. Liste des mémoires des personnes et des organismes qui n'ont pas été entendus
- III. Liste des documents déposés

Première séance, le mercredi 23 mars 2016

Mandat : Consultations particulières et auditions publiques sur le projet de loi n° 64 –
Loi sur l'immatriculation des armes à feu (Ordre de l'Assemblée le
10 mars 2016)

Membres présents :

- M. Ouellette (Chomedey), président

- M. Bergeron (Verchères) en remplacement de M. Leclair (Beauharnois)
- M. Boucher (Ungava)
- M. Coiteux (Nelligan), ministre de la Sécurité publique
- M. Jolin-Barrette (Borduas)
- M. Merlini (La Prairie)
- M^{me} Montpetit (Crémazie)
- M. Rousselle (Vimont)
- M. Roy (Bonaventure) en remplacement de M^{me} Maltais (Taschereau)
- M. Simard (Dubuc) en remplacement de M. Tanguay (LaFontaine)
- M. Spénard (Beauce-Nord), porte-parole du deuxième groupe d'opposition en matière
de sécurité publique, en remplacement de M^{me} Roy (Montarville)
- M. St-Denis (Argenteuil)

Autres députées présentes :

- M^{me} Massé (Sainte-Marie–Saint-Jacques)
- M^{me} Roy (Arthabaska)

Témoins (par ordre d'intervention) :

Association canadienne pour les armes à feu :

M^c Guy Lavergne

Assemblée des Premières Nations du Québec et du Labrador :

- M. Ghislain Picard, chef
- M. Konrad Sioui, grand chef de la Nation huronne-wendat

La Commission se réunit à la salle du Conseil législatif de l'hôtel du Parlement.

À 15 h 37, M. Ouellette (Chomedey) déclare la séance ouverte.

M. le secrétaire informe la Commission des remplacements.

REMARQUES PRÉLIMINAIRES

M. Coiteux (Nelligan), M. Bergeron (Verchères) et M. Spénard (Beauce-Nord) font des remarques préliminaires.

Il est convenu de permettre à M^{me} Massé (Sainte-Marie–Saint-Jacques) et à M^{me} Roy (Arthabaska) de faire des remarques préliminaires.

M^{me} Massé (Sainte-Marie–Saint-Jacques) et M^{me} Roy (Arthabaska) font des remarques préliminaires.

AUDITIONS

La Commission entend l'Association canadienne pour les armes à feu.

Avec la permission de M. le président, M. Coiteux (Nelligan) dépose le document coté CI-106 (annexe III).

L'audition se poursuit.

À 16 h 43, la Commission reprend ses travaux après une brève suspension.

La Commission entend l'Assemblée des Premières Nations du Québec et du Labrador.

À 17 h 33, M. le président lève la séance et la Commission ajourne ses travaux au mardi 5 avril 2016, à 10 heures, où elle poursuivra ce mandat.

Le secrétaire de la Commission,

Le président de la Commission,

Original signé par

Original signé par

Maxime Perreault

Guy Ouellette

MP/vb

Québec, le 23 mars 2016

Deuxième séance, le mardi 5 avril 2016

Mandat : Consultations particulières et auditions publiques sur le projet de loi n° 64 –
Loi sur l'immatriculation des armes à feu (Ordre de l'Assemblée le
10 mars 2016)

Membres présents :

- M. Ouellette (Chomedey), président

- M. Bergeron (Verchères) en remplacement de M. Leclair (Beauharnois)
- M. Boucher (Ungava)
- M. Coiteux (Nelligan), ministre de la Sécurité publique
- M. Merlini (La Prairie)
- M^{me} Montpetit (Crémazie)
- M. Rousselle (Vimont)
- M. Roy (Bonaventure) en remplacement de M^{me} Hivon (Joliette)
- M. Spénard (Beauce-Nord), porte-parole du deuxième groupe d'opposition en matière
de sécurité publique, en remplacement de M^{me} Roy (Montarville)
- M. St-Denis (Argenteuil)
- M. Tanguay (LaFontaine)

Autres députés présents :

- M. Bourgeois (Abitibi-Est)
- M. Kelley (Jacques-Cartier)
- M^{me} Massé (Sainte-Marie–Saint-Jacques)
- M. Morin (Côte-du-Sud)
- M^{me} Roy (Arthabaska)

Témoins (par ordre d'intervention) :

Fédération des femmes du Québec :

M^{me} Mélanie Sarazin, présidente

Fédération des maisons d'hébergement pour femmes :

M^{me} Manon Monastesse, directrice

M^{me} Marie-Hélène Senay, coordonnatrice communication et analyse

Grand Conseil des Cris :

- M. Matthew Coon Come, grand chef
- M. Willie K. Gunner, président de l'Association des trappeurs Cris
- M. Matthew Sherrard, conseiller

Fédération québécoise de tir :

- M. Christian Caisse, directeur général adjoint

Association pour la santé publique du Québec :

- D^{re} Louise Soulière, vice-présidente du conseil d'administration
- M^{me} Lucie Granger, directrice générale
- M. Yves Jalbert, spécialiste de contenu

Institut national de santé publique du Québec :

- M^{me} Nicole Damestoy, présidente-directrice générale
- D^r Pierre Maurice, médecin spécialiste en médecine préventive et santé publique et chef d'unité scientifique en sécurité et prévention des traumatismes
- D^r Michel Lavoie, médecin spécialiste en médecine préventive et santé publique, expert en prévention des traumatismes intentionnels et non-intentionnels

Sûreté du Québec :

- M^{me} Isabelle Boudreault, inspecteur-chef et directrice des ressources informationnelles
- M. Sébastien Cormier, sergent et responsable intérimaire de la Division des entreprises du Bureau du contrôle des armes à feu et des explosifs de la Grande fonction des enquêtes criminelles

Directeur de l'état civil :

- M^c Reno Bernier, directeur de l'état civil

La Commission se réunit à la salle du Conseil législatif de l'hôtel du Parlement.

À 10 h 04, M. Ouellette (Chomedey) déclare la séance ouverte.

M. le secrétaire informe la Commission des remplacements.

AUDITIONS (suite)

La Commission entend la Fédération des femmes du Québec.

À 10 h 46, la Commission reprend ses travaux après une brève suspension.

La Commission entend la Fédération des maisons d'hébergement pour femmes.

À 11 h 27, la Commission suspend ses travaux quelques instants avant de se réunir en séance de travail sur un autre mandat.

À 15 h 30, la Commission reprend ses travaux.

La Commission entend le Grand Conseil des Cris.

À 15 h 42, la Commission reprend ses travaux après une brève suspension.

L'audition se poursuit.

À 15 h 45, la Commission reprend ses travaux après une brève suspension.

L'audition se poursuit.

À 16 h 19, la Commission reprend ses travaux après une brève suspension.

La Commission entend la Fédération québécoise de tir.

À 17 h 05, la Commission reprend ses travaux après une brève suspension.

La Commission entend l'Association pour la santé publique du Québec.

À 17 h 46, la Commission suspend ses travaux jusqu'à 19 h 30.

À 19 h 31, la Commission reprend ses travaux.

La Commission entend l'Institut national de santé publique.

À 20 h 18, la Commission reprend ses travaux après une brève suspension.

La Commission entend la Sûreté du Québec.

À 21 h 06, la Commission reprend ses travaux après une brève suspension.

La Commission entend le Directeur de l'état civil.

À 21 h 43, M. le président lève la séance et la Commission ajourne ses travaux au mercredi 6 avril 2016, après les affaires courantes.

Le secrétaire de la Commission,

Le président de la Commission,

Original signé par

Original signé par

Maxime Perreault

Guy Ouellette

MP/vb

Québec, le 5 avril 2016

Troisième séance, le mercredi 6 avril 2016

Mandat : Consultations particulières et auditions publiques sur le projet de loi n° 64 –
Loi sur l'immatriculation des armes à feu (Ordre de l'Assemblée le
10 mars 2016)

Membres présents :

- M. Ouellette (Chomedey), président

- M. Bergeron (Verchères) en remplacement de M. Leclair (Beauharnois)
- M. Boucher (Ungava)
- M. Coiteux (Nelligan), ministre de la Sécurité publique
- M. Merlini (La Prairie)
- M^{me} Montpetit (Crémazie)
- M. Rousselle (Vimont)
- M. Roy (Bonaventure) en remplacement de M^{me} Hivon (Joliette)
- M. Spénard (Beauce-Nord), porte-parole du deuxième groupe d'opposition en matière
de sécurité publique, en remplacement de M^{me} Roy (Montarville)
- M. St-Denis (Argenteuil)
- M. Tanguay (LaFontaine)

Autres députées présentes :

- M^{me} Massé (Sainte-Marie–Saint-Jacques)
- M^{me} Roy (Arthabaska)

Témoins (par ordre d'intervention) :

Service de police de la Ville de Montréal :

- M. François Bleau, inspecteur chef
- M. Antonio Iannantuoni, inspecteur

PolySeSouvient – Groupe des étudiants et diplômés de Polytechnique pour le contrôle
des armes :

- M^{me} Nathalie Provost, porte-parole
- M^{me} Mme Heidi Rathjen, coordinatrice

Directeurs de santé publique :

- D^r François Desbiens, Capitale-Nationale
- D^{re} Isabelle Goupil-Sormany, Mauricie et Centre-du-Québec
- D^r Sylvain Leduc, Bas-Saint-Laurent

Regroupement des maisons pour femmes victimes de violence conjugale :

- M^{me} Sylvie Langlais, présidente
- M^{me} Louise Riendeau, coordonnatrice des dossiers politiques

Y des femmes de Montréal :

- M^{me} Hélène Lépine, présidente-directrice générale
- M^{me} Isabelle Gélinas, directrice des communications
- M^{me} Diana Pizzuti, directrice de programmes

Société Makivik :

- M^e David Vachon-Roseberry

La Commission se réunit à la salle du Conseil législatif de l'hôtel du Parlement.

À 11 h 31, M. Ouellette (Chomedey) déclare la séance ouverte.

M. le secrétaire informe la Commission des remplacements.

AUDITIONS (suite)

La Commission entend le Service de police de la Ville de Montréal.

À 12 h 15, la Commission reprend ses travaux après une brève suspension.

La Commission entend PolySeSouvient – Groupe des étudiants et diplômés de Polytechnique pour le contrôle des armes.

À 13 h 01, la Commission suspend ses travaux jusqu'à 15 heures.

À 15 h 03, la Commission reprend ses travaux.

La Commission entend les Directeurs de santé publique.

À 15 h 48, la Commission reprend ses travaux après une brève suspension.

La Commission entend le Regroupement des maisons pour femmes victimes de violence conjugale.

À 16 h 34, la Commission reprend ses travaux après une brève suspension.

La Commission entend le Y des femmes de Montréal.

À 17 h 22, la Commission reprend ses travaux après une suspension de 19 minutes.

L'audition se poursuit.

À 17 h 37, la Commission reprend ses travaux après une brève suspension.

Il est convenu de poursuivre les travaux au-delà de l'heure prévue.

La Commission entend la Société Makivik.

À 18 h 05, M. le président lève la séance et la Commission ajourne ses travaux au jeudi 6 avril 2016, après les affaires courantes.

Le secrétaire de la Commission,

Le président de la Commission,

Original signé par

Original signé par

Maxime Perreault

Guy Ouellette

MP/vb

Québec, le 6 avril 2016

Quatrième séance, le jeudi 7 avril 2016

Mandat : Consultations particulières et auditions publiques sur le projet de loi n° 64 –
Loi sur l'immatriculation des armes à feu (Ordre de l'Assemblée le
10 mars 2016)

Membres présents :

- M. Ouellette (Chomedey), président

- M. Bergeron (Verchères) en remplacement de M. Leclair (Beauharnois)
- M. Boucher (Ungava)
- M. Coiteux (Nelligan), ministre de la Sécurité publique
- M. Merlini (La Prairie)
- M^{me} Montpetit (Crémazie)
- M. Rousselle (Vimont)
- M. Roy (Bonaventure) en remplacement de M^{me} Hivon (Joliette)
- M. Spénard (Beauce-Nord), porte-parole du deuxième groupe d'opposition en matière
de sécurité publique, en remplacement de M^{me} Roy (Montarville)
- M. St-Denis (Argenteuil)

Autres députées présentes :

- M^{me} Massé (Sainte-Marie–Saint-Jacques)
- M^{me} Roy (Arthabaska)

Témoins (par ordre d'intervention) :

Coalition pour le contrôle des armes :

- M^{me} Wendy Cukier, présidente
- M^{me} Gwendoline Decat, adjointe

Association des policières et des policiers provinciaux du Québec :

- M. Pierre Veilleux, président
- M. Jacques Painchaud, vice-président, discipline et déontologie
- M^c Alain Rousseau
- M^c André Fiset

M. Christian Lévesque, associé directeur, LEVESQUE Stratégies & Affaires publiques

Fédération des policiers et policières municipaux du Québec :

- M. Denis Côté, président
- M. Robin Côté, vice-président exécutif

Association des directeurs de police du Québec :

- M^{me} Helen Dion, présidente
- M. Jean-Pierre Larose, adjoint au directeur général

Association québécoise de prévention du suicide :

- M. Jérôme Gaudreault, directeur général
- M. Brian L. Mishara, directeur, Centre de recherche et d'intervention sur le suicide et l'euthanasie, Université du Québec à Montréal
- M^{me} Lucie Pelchat, conseillère à la formation

Fédération québécoise des chasseurs et pêcheurs :

- M. Pierre Latraverse, président
- M. Alain Cossette, directeur général
- M. Bernard Pelletier, porteur du dossier des armes à feu

La Commission se réunit à la salle du Conseil législatif de l'hôtel du Parlement.

À 11 h 31, M. Ouellette (Chomedey) déclare la séance ouverte.

M. le secrétaire informe la Commission des remplacements.

AUDITIONS (suite)

La Commission entend la Coalition pour le contrôle des armes.

À 12 h 19, la Commission reprend ses travaux après une brève suspension.

La Commission entend l'Association des policières et des policiers provinciaux du Québec.

À 13 h 01, la Commission suspend ses travaux jusqu'à 15 heures.

À 15 h 03, la Commission reprend ses travaux.

La Commission entend la Fédération des policiers et policières municipaux du Québec.

À 15 h 44, la Commission reprend ses travaux après une brève suspension.

La Commission entend l'Association des directeurs de police du Québec.

À 16 h 31, la Commission reprend ses travaux après une brève suspension.

La Commission entend l'Association québécoise de prévention du suicide.

À 17 h 20, la Commission reprend ses travaux après une brève suspension.

La Commission entend la Fédération québécoise des chasseurs et pêcheurs.

À 17 h 58, M. le président lève la séance et la Commission ajourne ses travaux au vendredi 8 avril 2016, à 10 heures, où elle entreprendra un autre mandat.

Le secrétaire de la Commission,

Le président de la Commission,

Original signé par

Original signé par

Maxime Perreault

Guy Ouellette

MP/vb

Québec, le 7 avril 2016

Cinquième séance, le mardi 12 avril 2016

Mandat : Consultations particulières et auditions publiques sur le projet de loi n° 64 –
Loi sur l'immatriculation des armes à feu (Ordre de l'Assemblée le
10 mars 2016)

Membres présents :

- M. Ouellette (Chomedey), président

- M. Bergeron (Verchères) en remplacement de M. Leclair (Beauharnois)
- M. Boucher (Ungava)
- M. Coiteux (Nelligan), ministre de la Sécurité publique
- M. Merlini (La Prairie)
- M^{me} Montpetit (Crémazie)
- M. Rousselle (Vimont)
- M. Roy (Bonaventure) en remplacement de M^{me} Hivon (Joliette)
- M. Spénard (Beauce-Nord), porte-parole du deuxième groupe d'opposition en matière
de sécurité publique, en remplacement de M^{me} Roy (Montarville)
- M. St-Denis (Argenteuil)

Autres députés présents :

- M. Busque (Beauce-Sud)
- M^{me} Massé (Sainte-Marie–Saint-Jacques)
- M^{me} Roy (Arthabaska)

Témoins (par ordre d'intervention) :

Tous contre un registre québécois des armes à feu :

- M. Guy Morin, vice-président
- M^{me} Jessie Mc Nicoll

Confédération des syndicats nationaux :

- M^{me} Véronique De Sève, vice-présidente
- M^c Anne Pineau, adjointe au comité exécutif

Fédération des pourvoires du Québec :

- M. Marc Plourde, président-directeur général
- M. Alain Tardif, membre du comité exécutif et président de l'Association des pourvoires du Nouveau-Québec
- M^e Dominic Dugré, secrétaire général

La Commission se réunit à la salle du Conseil législatif de l'hôtel du Parlement.

À 15 h 30, M. Ouellette (Chomedey) déclare la séance ouverte.

M. le secrétaire informe la Commission des remplacements.

AUDITIONS (suite)

La Commission entend Tous contre un registre québécois des armes à feu.

À 16 h 52, la Commission reprend ses travaux après une suspension de 46 minutes.

L'audition se poursuit.

À 17 h 04, la Commission reprend ses travaux après une brève suspension.

La Commission entend la Confédération des syndicats nationaux.

À 17 h 24, la Commission reprend ses travaux après une brève suspension.

La Commission entend la Fédération des pourvoires du Québec.

M. le président dépose les mémoires des personnes et des organismes qui n'ont pas été entendus (annexe II).

À 18 heures, M. le président lève la séance et la Commission, ayant accompli son mandat, ajourne ses travaux au mercredi 13 avril 2016, après les affaires courantes, où elle entreprendra un autre mandat.

Le secrétaire de la Commission,

Le président de la Commission,

Original signé par

Original signé par

Maxime Perreault

Guy Ouellette

MP/vb

Québec, le 12 avril 2016

ANNEXE I

Liste des personnes et des organismes qui ont été entendus

Liste des personnes et des organismes qui ont été entendus

Assemblée des Premières Nations du Québec et du Labrador	002M
Association canadienne pour les armes à feu	003M
Association des directeurs de police du Québec	022M
Association des policières et policiers provinciaux du Québec	018M
Association pour la santé publique du Québec	007M
Association québécoise de prévention du suicide	026M
Coalition pour le contrôle des armes	024M
Confédération des syndicats nationaux	028M
Directeur de l'état civil	
Directeurs de santé publique	016M
Fédération des femmes du Québec	009M
Fédération des maisons d'hébergement pour femmes	011M
Fédération des policiers et policières municipaux du Québec	013M
Fédération des pourvoiries du Québec	031M
Fédération québécoise de tir	005M
Fédération québécoise des chasseurs et pêcheurs	023M
Grand Conseil des Cris	019M
Institut national de santé publique du Québec	008M
PolySeSouvient - Groupe des étudiants et diplômés de Polytechnique pour le contrôle des armes	006M
Regroupement des maisons pour femmes victimes de violence conjugale	012M
Service de police de la Ville de Montréal	010M
Société Makivik	021M
Sûreté du Québec	020M

Tous contre un registre québécois des armes à feu

030M

Y des femmes de Montréal

015M

ANNEXE II

**Liste des mémoires des personnes et des organismes
qui n'ont pas été entendus**

Liste des mémoires des personnes et des organismes qui n'ont pas été entendus

Association des Sauvaginaires du Saguenay-Lac-St-Jean	001M
Association québécoise Plaidoyer-Victimes	025M
Boivin, Guy	014M
Conseil du statut de la femme	004M
Corneau, Dominique	029M
Deschênes, Martin Poirier	017M
Fédération des travailleurs et travailleuses du Québec	032M
Gauthier, Pierre	027M

ANNEXE III

Liste des documents déposés

Liste des documents déposés

Ministère de la Sécurité publique. *Fiche d'information sur les statistiques sur les armes à feu sans restriction*. Non daté. 1 f. Déposé le 23 mars 2016. CI-106